



Lignans causing photodiscoloration of *Tsuga heterophylla*: 8-hydroxy-oxomatairesinol from sapwood

Fumio Kawamura^{a,*}, Shingo Kawai^b, Hideo Ohashi^b

^aDivision of Wood Chemistry, Forestry and Forest Products Research Institute, P.O. BOX 16, Tsukuba, 305-8687, Japan

^bDepartment of Applied Bioorganic Chemistry, Faculty of Agriculture, Gifu University, Gifu, 501-1193, Japan

Received 7 July 1999; received in revised form 1 March 2000

Abstract

A lignan, (8*S*,8'*S*)-(+)-8-hydroxy-oxomatairesinol, has been isolated from the sapwood of *Tsuga heterophylla* (western hemlock, Pinaceae). The known lignans matairesinol, lariciresinol and secoisolariciresinol were also obtained. The structure of the compound was established by 1D and 2D NMR spectroscopy. Results of the light-irradiation test of the lignans from *T. heterophylla* are also reported. © 2000 Elsevier Science Ltd. All rights reserved.

Keywords: *Tsuga heterophylla*; Pinaceae; Western hemlock; Sapwood; Photodiscoloration; Lignan; (+)-8-Hydroxy-oxomatairesinol

1. Introduction

The sapwood of *Tsuga heterophylla* (Raf.) Sarg. (western hemlock, Pinaceae) is known to be susceptible to photodiscoloration (Barton, 1968; Hrutfiord et al., 1985). In our previous paper, five lignans [(+)-pinorensinol, (+)-*allo*-hydroxymatairesinol, (–)-hydroxymatairesinol, (+)-oxomatairesinol, (–)- α -conidendrin] and a neolignan [(+)-cedrusin], the main constituents causing photodiscoloration, were isolated and identified (Kawamura et al., 1996a, 1996b, 1998). Furthermore, we isolated four new sesquilignans and lignans, (–)-7'-hydroxylappaol E (**5**), *epi*-7'-hydroxylappaol E, (–)-8-hydroxy- α -conidendrin and (+)-8-hydroxy- α -conidendric acid methyl ester (Kawamura et al., 1997). In a continuation of this work, a new lignan, (+)-8-hydroxy-oxomatairesinol (**1**) was isolated. Herein, we report on the structural elucidation of this new compound. Furthermore, the photodiscoloration of lignans from *T. heterophylla* is discussed.

2. Results and discussion

Compounds **1**–**4** were isolated from *T. heterophylla* sapwood by chromatographic methods. By comparing the spectroscopic properties ($[\alpha]_D^{25}$, UV, IR, MS, ¹H- and ¹³C-NMR spectra), the known lignans were identified as matairesinol (**2**), lariciresinol (**3**) and secoisolariciresinol (**4**) (Umezawa et al., 1991; Abe and Yamauchi, 1989). The structure of the new lignan **1** was determined as follows.

Compound **1** (C₂₀H₂₀O₈; $[\alpha]_D^{25} + 97.3^\circ$ (MeOH)), showed an M⁺ at *m/z* 388.1168 in its EI mass spectrum. IR absorptions, at 1772 and 1659 cm^{–1} indicated the presence of a γ -lactone and conjugated C=O, respectively. The ¹³C-NMR spectrum (Table 1) of **1** exhibited the presence of two carbonyl groups, two phenolic methoxyl groups, two methylene groups, a methine group, an oxygenated quaternary carbon and two phenyl groups. The ¹H-NMR resonances (Table 1) were assigned with ¹H–¹H COSY (Table 2). It was observed that two double doublets at δ 4.29 and 4.51 (*J* = 9.0, 6.3 Hz, H-9'a; *J* = 9.0, 2.4 Hz, H-9'b, in acetone-*d*₆) were mutually coupled with the signal at δ 4.45 (*dd*, *J* = 6.3, 2.4 Hz, H-8'). The methylene protons on C-7, appearing as two doublets at δ 3.04 (*J* =

* Corresponding author. Tel.: +81-298-73-3211; fax: +81-298-73-3797.

E-mail address: chw@ffpri.affrc.go.jp (F. Kawamura).

Table 1

¹H- and ¹³C-NMR spectral data for compound **1** (¹H: 399.7 MHz, ¹³C: 100.4 MHz)

Position	¹³ C (CDCl ₃) ^a	¹ H (CDCl ₃) ^b	¹ H (acetone- <i>d</i> ₆) ^b
1	126.2 <i>s</i>		
2	112.7 <i>d</i>	6.79 <i>d</i> (1.7)	7.10 <i>d</i> (1.7)
3	146.6 <i>s</i>		
4	145.2 <i>s</i>		
5	114.3 <i>d</i>	6.81 <i>d</i> (7.8)	6.84 <i>d</i> (8.1)
6	123.1 <i>d</i>	6.70 <i>dd</i> (7.8, 1.7)	6.94 <i>dd</i> (8.1, 1.7)
7a	42.9 <i>t</i>	3.03 <i>d</i> (14.1)	3.04 <i>d</i> (13.7)
7b		3.14 <i>d</i> (14.1)	3.07 <i>d</i> (13.7)
8	78.1 <i>s</i>		
9	176.0 <i>s</i>		
1'	129.1 <i>s</i>		
2'	109.8 <i>d</i>	7.33 <i>d</i> (2.0)	7.25 <i>d</i> (1.7)
3'	146.9 <i>s</i>		
4'	151.7 <i>s</i>		
5'	113.9 <i>d</i>	6.87 <i>d</i> (8.3)	6.72 <i>d</i> (8.3)
6'	124.2 <i>d</i>	7.09 <i>dd</i> (8.3, 2.0)	7.02 <i>dd</i> (8.3, 1.7)
7'	196.9 <i>s</i>		
8'	47.0 <i>d</i>	4.20 <i>m</i>	4.45 <i>dd</i> (6.3, 2.4)
9'a	67.1 <i>t</i>	4.22 <i>m</i>	4.29 <i>dd</i> (9.0, 6.3)
9'b		4.46 <i>m</i>	4.51 <i>dd</i> (9.0, 2.4)
3-OMe	55.9 <i>q</i>	3.80 <i>s</i>	3.80 <i>s</i>
4-OH		5.59 <i>s</i>	
8-OH		4.38 <i>s</i>	
3'-OMe	56.1 <i>q</i>	3.90 <i>s</i>	3.77 <i>s</i>
4'-OH		6.20 <i>s</i>	

^a Assignment and multiplicities were determined with HMQC and DEPT spectra.^b *J* in Hz.

13.7 Hz, H-7a) and 3.07 (*J* = 13.7 Hz, H-7b), did not correlate with any other peaks. Therefore, the corresponding methylene group was between two quaternary

Table 3

Contents of lignans in the sapwood of *T. heterophylla*

Lignans	Contents in sapwood (ppm) ^a
(+)-8-Hydroxy-oxomatairesinol (1)	6.7
(-)-Matairesinol (2)	73.5
(+)-Lariciresinol (3)	31.7
(-)-Secoisolariciresinol (4)	4.5

^a Calculated based on oven-dried matter.

ary carbons, as revealed by ¹³C-NMR spectroscopy. The signal pattern of the protons in the aromatic region showed two 1,3,4-trisubstituted phenyl groups. In the long-range ¹H–¹H COSY (Table 2) spectrum of **1**, the cross peaks of H-7 were observed on H-2, H-6, H-8' and 8-OH. The assignment of the carbon atoms was established by a combination of HMQC and HMBC (Table 2) spectroscopies. In the HMBC spectrum of **1**, the proton at δ 4.20 (H-8') showed two correlations to quaternary carbons, C-8 and C-7'. The proton at δ 4.38 (8-OH), showed four correlations to C-8', C-8, C-9 and C-7'. The results of the other long-range C–H couplings were also substantiated by the assignment of the ¹H-NMR spectrum. The NOE difference spectrum of **1** exhibited an NOE between H-8' and H-7. This result suggested a *cis*-relationship between H-8' and C-7. In this way, the structure for the new lignan **1**, (8*R*,8'*R*)-(+)-8-hydroxy-oxomatairesinol [2-(4-hydroxy-3-methoxybenzoyl)-3-hydroxy-(4-hydroxy-3-methoxybenzyl)-butyrolactone] was proposed.

The content of lignans **1**–**4** were quantitatively determined by HPLC (Table 3). The concentrations of lignans **1** and **4** were very low. Secoisolariciresinol is a precursor of matairesinol in biosynthesis, and it was

Table 2

¹H-NMR, ¹H–¹H COSY, long-range ¹H–¹H COSY, HMBC and NOE spectral data for compound **1** (¹H: 399.7 MHz)

Position	¹ H	¹ H– ¹ H COSY	Long-range ¹ H– ¹ H COSY	HMBC	NOE
2	6.79	H-6	H-5, H-6, 3-OMe	C-7, C-6, C-4	H-7a, H-7b
5	6.81	H-6	H-2, H-6	C-1, C-4, C-3	
6	6.70	H-2, H-5	H-2, H-5, 4-OH	C-2, C-4	H-7a, H-7b
7a	3.03	H-7b	H-7b, H-2, H-6, 8-OH	C-8', C-8, C-2, C-6, C-1, C-9	H-7b, H-2, H-6, H-8' (w) ^a
7b	3.14	H-7a	H-7a, H-2, H-6, H-8'	C-8', C-8, C-2, C-6, C-1, C-9	H-7a, H-2, H-6, H-8' (w) ^a
2'	7.33	H-6'	H-5', H-6', 3'-OMe	C-6', C-4', C-7'	
5'	6.87	H-6'	H-2', H-6'	C-6', C-1', C-3', C-4'	
6'	7.09	H-2', H-5'	H-2', H-5', 4'-OH	C-2', C-4', C-7'	
8'	4.20	H-9'a, H-9'b	H-6', H-7b	C-8, C-7'	H-7a (w), H-7b (w), H-9'a ^a
9'a	4.22	H-9'b	H-9'b	C-8, C-9, C-7'	H-9'b, H-8'
9'b	4.46	H-9'a	H-9'a	C-8, C-9, C-7', C-8'	H-9'a
3-OMe	3.80		H-2	C-3	
4-OH	5.59		H-6	C-5, C-3, C-4	
8-OH	4.38		H-7a	C-8', C-8, C-9, C-7'	
3'-OMe	3.90		H-2'	C-3'	
4'-OH	6.20		H-6'	C-5', C-3', C-4'	

^a w = weak.

found that the amount of secoisolariciresinol was very small.

We have previously isolated and identified (+)-pinoresinol (**6**), (+)-*allo*-hydroxymatairesinol (**7**), (–)-hydroxymatairesinol (**8**), and (+)-oxomatairesinol (**9**) from the sapwood of *T. heterophylla* (Kawamura et al., 1996b). In the present study, chiral HPLC analysis for lignans **1–4** and **6–9** was carried out, and all these lignans were suggested to be optically pure. Davin et al. reported that a combination of a dirigent protein (78 kDa) and an oxidase catalyzed the enantioselective coupling of bimolecular phenoxy radicals from coniferyl alcohol to afford optically pure (+)-pinoresinol in *Forsythia intermedia* (Davin et al., 1997). The metabolic steps to produce optically pure lignans differ among different plant species. In contrast to the lignan biosynthesis in *Forsythia* sp., (–)-pinoresinol, (–)-lariciresinol and (–)-secoisolariciresinol isolated from *Wikstroemia sikokiana* are not optically pure and not racemic (Umezawa et al., 1997). The results of enantiomeric composition analysis of the lignans from *T. heterophylla* imply that the stereochemical mechanisms of lignan biosynthesis in the plant could be similar to that in *Forsythia* spp., and optically pure lignans (e.g. (–)-hydroxymatairesinol) might be formed in the later metabolic steps, although the detailed mechanism is unknown.

The quantity of photodiscoloration (expressed by color difference, ΔE^*) of lignans in paper matrix was investigated by light-irradiation test with a high-pressure mercury lamp. The influence of concentration of lignan **8** on the ΔE^* of photodiscoloration was investigated (Fig. 1). As the concentration of sample solution increased, ΔE^* increased, leveling it off at 20 mg/ml. Fig. 2 shows the time course of ΔE^* change of lignans **1**, **8** and **12**. ΔE^* of **1** was highest at 48-h irradiation. In the case of **12**, irradiation for 12 h showed maxi-

mum ΔE^* , followed by reduction by half at 72 h. It was presumed that the conjugated system formed in the photodiscoloration products of **12** was cleaved as the irradiation time was extended. ΔE^* of 13 lignans/neolignan were displayed in Fig. 3. Lignans **1**, **9**, **10**, **11** and **12**, and a neolignan **13** photodiscolored as well. The large values of ΔE^* observed for **1** and **9** appear to be caused by excitation of the 7'-carbonyl group (Kringstad and Lin, 1970). The results obtained from the ΔE^* of **10**, **11** and **12** also suggest a preliminary structure–photodiscoloration relationship, that is, the presence of tetrahydronaphthalene skeleton increases the ΔE^* . The neolignan **13** possesses a phenylcoumaran skeleton. Regarding the mechanochemical reactions of lignin, stilbenoids and phenylcoumarones were isolated from a mixture of reaction products of phenylcoumaran models, and a radical reaction mechanism was proposed (Lee et al., 1990). Assuming that stilbenoids or phenylcoumarones are formed by light-irradiation of **13**, the product is considered to contribute to photodiscoloration, since it has a stilbenoid skeleton including the conjugated system (Morgan and Orsler, 1968).

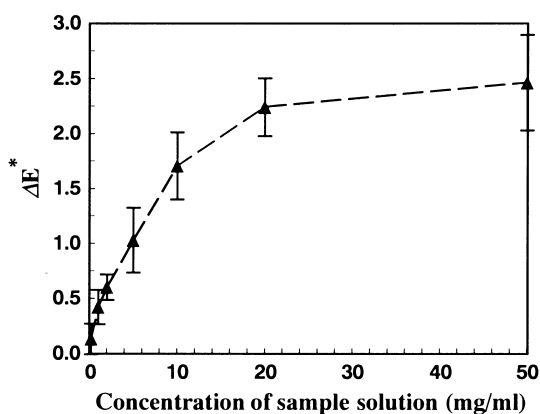
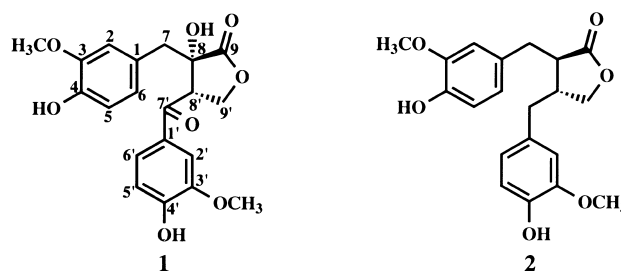


Fig. 1. The influence of sample **8** concentration on the extent of photodiscoloration (ΔE^*). Conditions for light-irradiation: temperature, 36°C; irradiation time, 24 h. Results are expressed as mean \pm SD ($n = 3$).

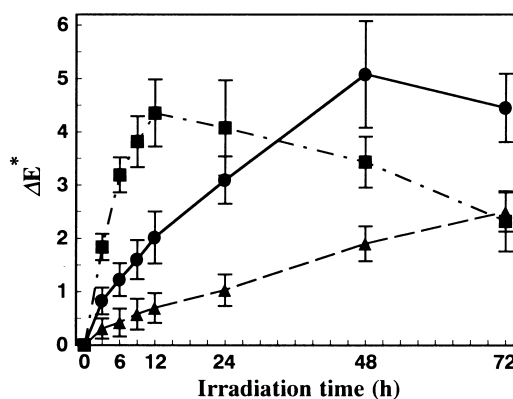
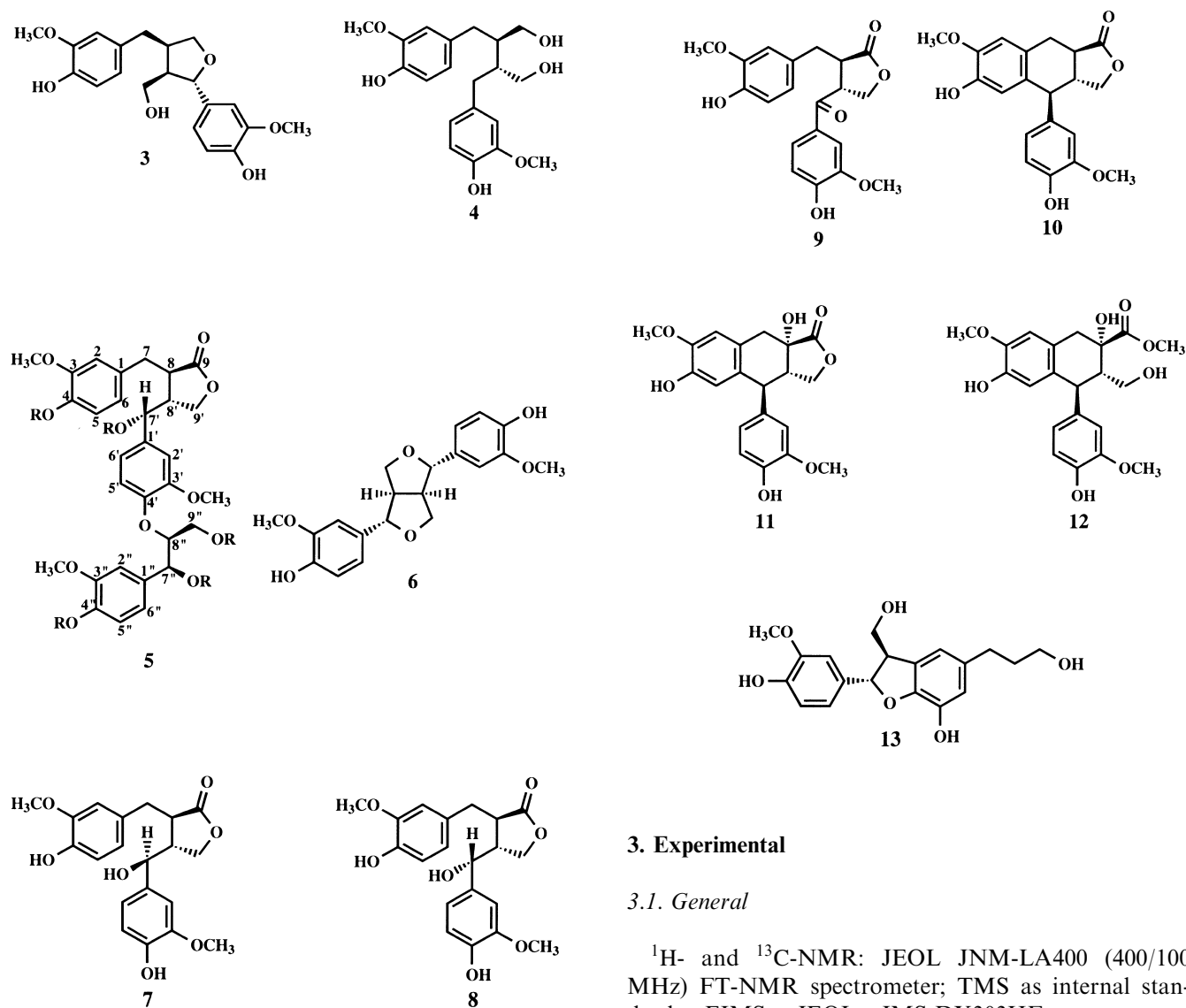


Fig. 2. Time course of ΔE^* change of lignans **1** (●), **8** (▲) and **12** (■). Conditions for light-irradiation: temperature, 36°C; sample concentration, 5 mg/ml. Results are expressed as mean \pm SD ($n = 3$).



3. Experimental

3.1. General

^1H - and ^{13}C -NMR: JEOL JNM-LA400 (400/100 MHz) FT-NMR spectrometer; TMS as internal standard, EIMS: JEOL JMS-DX303HF mass spec-

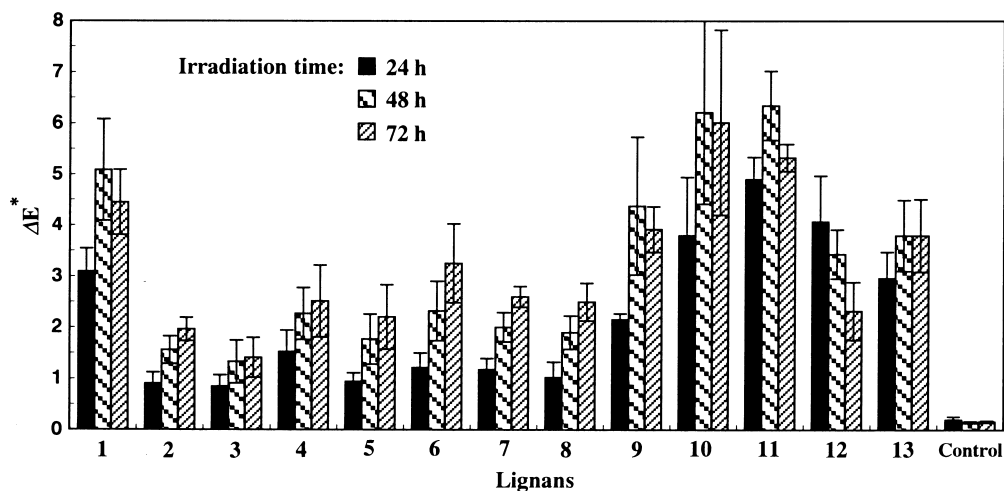


Fig. 3. ΔE^* of lignans 1–12 and a neolignan 13. Conditions for light-irradiation: temperature, 36°C; sample concentration, 5 mg/ml. Results are expressed as mean \pm SD ($n = 3$).

trometer; UV: Shimadzu UV-3100PC UV–Vis–NIR scanning spectrophotometer; IR: Perkin–Elmer spectrum 2000 FT-IR spectrometer; optical rotations: Horiba SEPA-300 polarimeter; Other analytical equipment, plant materials, extraction, and fractionation were the same as in our previous report (Kawamura, et al., 1997).

3.2. Isolation

The EtOAc-soluble fraction obtained from MeOH extracts of *T. heterophylla* sapwood was subjected to CC (C₆H₆–EtOAc (8:2–0:10, v/v)) and 95 fractions were collected in 100 ml portions. A mixture of eluates (frs. 33–34) was subjected to reverse phase prep. HPLC (MeOH–H₂O (38:62, v/v)) to afford crude compound **1**. Crude compound **1** was purified by repeated prep. HPLC (MeOH–H₂O (32:68, v/v)) to afford pale yellow amorphous 8-hydroxy-oxomatairesinol (**1**). Three mixtures of eluates (frs. 18–21, 65–82, and 83–96) were subjected to reverse phase prep. HPLC (MeOH–H₂O (55:45, 42:58, and 44:66, v/v)) to afford amorphous matairesinol (**2**), lariciresinol (**3**), and secoisolariciresinol (**4**), respectively.

3.3. (8*S*,8'*S*)-(+) -8-Hydroxy-oxomatairesinol (**1**)

Pale yellow amorphous powder, $[\alpha]_D^{25} +97.3^\circ$ (MeOH; *c* 0.38); $[\alpha]_D^{25} +95.1^\circ$ (THF; *c* 0.38), >99% e.e.; UV $\lambda_{\max}^{\text{MeOH}}$ nm (log ϵ): 308.6 (3.94), 281.2 (4.08), 231.6 (4.29), and 201.0 (4.62); IR ν_{\max}^{film} cm⁻¹: 3421 (OH), 1772 (γ -lactone), 1659 (conjugated C=O), 1591, 1516, 1429, 1274, 1198, 1129, and 1032; ¹H-, ¹³C-NMR special data: see Table 1; ¹H–¹H COSY, long-range ¹H–¹H COSY, HMBC, and NOE difference spectra: see Table 2; EIMS *m/z* (rel. int. (%)): 388 (17, M⁺), 370 (4), 210 (10), 178 (28), 151 (83), 137 (100), 123 (14); HR-EIMS *m/z*; found: 388.1168, calcd. for C₂₀H₂₀O₈: 388.1158.

3.4. (8*R*,8'*R*)-(–)-Matairesinol (**2**)

Colorless amorphous powder, >99% enantiomeric excess (e.e.), M⁺ 358. NMR: identical with literature. (Umezawa et al., 1991).

3.5. (7'*S*,8*R*,8'*R*)-(+) -Lariciresinol (**3**)

Colorless amorphous powder, >99% e.e., M⁺ 360; NMR: identical with literature (Abe and Yamauch, 1989).

3.6. (8*R*,8'*R*)-(–)-Secoisolariciresinol (**4**)

Pale yellow amorphous powder, >99% e.e., M⁺

362; NMR: identical with literature (Umezawa et al., 1991).

3.7. (8*R*,8'*R*,7'*R*,8'*S*,7'*R*)-(–)-7'-Hydroxylappaol E pentaacetate (pentaacetate of **5**)

In a previous paper, the assignment of carbon atoms for 7'-hydroxylappaol E pentaacetate was incomplete (Kawamura et al., 1997). By the DEPT, HMQC, and HMBC spectral data in the present study, it was completely assigned as follows: ¹³C-NMR spectral data (CDCl₃): δ : 20.62 (PhOAc), 20.65 (PhOAc), 20.73 (9''-OAc), 21.03 (7'-OAc), 21.06 (7''-OAc), 34.75 (C-7), 43.33 (C-8'), 43.67 (C-8), 55.77 (3-OMe), 55.93 (3''-OMe), 55.96 (3'-OMe), 62.88 (C-9''), 67.78 (C-9'), 74.36 (C-7''), 75.59 (C-7'), 80.08 (C-8''), 110.74 (C-2'), 111.69 (C-2'), 113.64 (C-2), 118.37 (C-5), 118.44 (C-6'), 119.54 (C-6''), 121.85 (C-6), 122.79 (C-5''), 123.26 (C-5'), 131.97 (C-1), 135.27 (C-1''), 135.97 (C-1'), 139.89 (C-4'), 139.97 (C-4''), 146.78 (C-4), 150.72 (C-3), 151.11 (C-3''), 151.41 (C-3'), 168.72 (7'-OAc), 168.79 (4-OAc), 169.65 (4''-OAc), 169.70 (7''-OAc), 170.56 (9''-OAc), 178.00 (C-9).

3.8. Relative configurations of (–)-8-hydroxy- α -conidendrin (**11**) and (+)-8-hydroxy- α -conidendric acid methyl ester (**12**)

In a previous paper, the relative configurations of **11** and **12** were not clear (Kawamura et al., 1997). The NOE difference spectra of **11** and **12** exhibited an NOE between H-8' and H-7, suggesting a *cis*-relationship between H-8' and C-7. Therefore, the relative configurations of **11** and **12** were confirmed to be (7'*S*,8*S*,8'*S*).

3.9. Quantitative determination of lignans in the sapwood of *T. heterophylla*

Solvents for HPLC: HPLC grade (Wako, Osaka, Japan). The quantitative determination by HPLC was based on calibration curves prepared previously with authentic specimens. The eluent and condition for the analysis were as follows: eluent, MeOH–H₂O (30:70, v/v, for **1** and **3**), MeOH–H₂O (38:62, v/v, for **2**), MeOH–MeCN–H₂O (13:13:74, v/v, for **4**); flow rate, 0.5 ml/min; detection, UV at 280 nm; column oven temperature: 40°C. The retention times (min) of the lignans were **1** (24.6), **3** (37.4), **2** (29.0), and **4** (28.7).

3.10. Chiral HPLC method

Solvents for HPLC: HPLC grade (Wako, Osaka, Japan). All lignans were isolated from *T. heterophylla* without recrystallization. Chiral columns: Daicel Chiralcel OD and Chiralcel OC (each 250 × 4.6 mm i.d.).

The eluents and conditions for chiral HPLC analysis [No. of lignan, eluent (v/v), flow rate (ml/min), chiral column (Chiralcel OD or OC)]: **1**, *n*-hexane–EtOH (70:30), 0.5, OD; **9**, *n*-hexane–EtOH (80:20), 0.5, OD; **2** (Umezawa and Shimada, 1996), **7** and **8**, *n*-hexane–1% AcOH in EtOH (85:15), 1.0, OD; **3**, *n*-hexane–EtOH (20:80), 0.4, OC (Katayama et al., 1997); **4**, *n*-hexane–EtOH (70:30), 0.8, OD (Umezawa et al., 1994); **6**, EtOH, 0.4, OD (Umezawa et al., 1994). Detection: UV at 280 nm. The retention volumes (ml) of the lignans were as follows: (+)-**1** (37.2), (+)-**9** (23.6), (–)-**2** (32.7), (+)-**3** (8.0), (–)-**4** (7.4), (+)-**6** (13.5), (+)-**7** (23.6), and (–)-**8** (26.3). Lignans **2**, **3**, **4** and **6** were optically pure (>99% e.e.). We confirmed the retention volumes (ml) of (+)-**6** (5.7) and (–)-**6** (13.5) by chiral HPLC analysis of synthesized racemic pinoresinol. The additional chiral HPLC analyses of lignans **1**, **7**, **8** and **9** were carried out with both Daicel Chiralcel OD and Chiralcel OC chiral columns, and the ratio of solvents (*n*-hexane–1% AcOH in ethanol or isopropanol) as eluents was varied from 10:90 to 100:0. All the eluents showed a single peak, and it was considered that these lignans were optically pure.

3.11. Photodiscoloration tests with the lignans isolated from the sapwood of *T. heterophylla*

The photodiscoloration tests were carried out by light-irradiation with a high-pressure mercury lamp (Matsushita Electric Industrial Inc., BHRF100, 300 W). L^* , a^* and b^* values (CIE1976 $L^*a^*b^*$ color system) were measured by a color difference meter (Minolta CR-200b, Tokyo) using standard light source D₆₅. Quantitative filter papers (No. 7, Advantec Toyo Inc., Tokyo, 12 × 12 mm) were soaked in acetone solutions of the isolated lignans (0.2–50 mg/ml) for 1 min and air-dried. Lignan free filter papers were used as control. The irradiation conditions were as follows: distance between the sample and light source, 20 cm; temperature of irradiation field, 36°C. L^* , a^* and b^* values of the sample filter papers were measured before and after light-irradiation, and the color differences (ΔE^*) of the samples were calculated on the basis of the following formula: $\Delta E^* = [(L^* - L_0^*)^2 + (a^* - a_0^*)^2 + (b^* - b_0^*)^2]^{1/2}$. In the formula, L^* , a^* and b^* were expressed in measured values after exposure, and L_0^* , a_0^* and b_0^* were expressed in measured values of unexposed samples. The photodiscoloration tests were repeated three times for each data point.

References

- Abe, F., Yamauchi, T., 1989. Lignan glycosides from *Parsonsia laevigata*. *Phytochemistry* 28, 1737–1741.
- Barton, G.M., 1968. Significance of western hemlock phenolic extractives in pulping and lumber. *Forest Products Journal* 18, 76–80.
- Davin, L.B., Wang, H.-B., Crowell, A.L., Bedgar, D.L., Martin, D.M., Sarkanen, S., Lewis, N.G., 1997. Stereoselective bimolecular phenoxyl radical coupling by an auxiliary (dirigent) protein without an active center. *Science* 275, 362–366.
- Hrutford, B.F., Luthi, R., Hanover, K.F., 1985. Color formation in western hemlock. *Journal of Wood Chemistry and Technology* 5, 454–460.
- Katayama, T., Masaoka, T., Yamada, H., 1997. Biosynthesis and stereochemistry of lignans in *Zanthoxylum ailanthoides* I: (+)-lariciresinol formation by enzymatic reduction of (±)-pinoresinols. *Mokusai Gakkaishi* 43, 580–588.
- Kawamura, F., Kawai, S., Ohashi, H., 1997. Sesquialignans and lignans from *Tsuga heterophylla*. *Phytochemistry* 44, 1351–1357.
- Kawamura, F., Miyachi, M., Kawai, S., Ohashi, H., 1998. Photodiscoloration of western hemlock (*Tsuga heterophylla*) sapwood III: early stage of photodiscoloration reaction with lignans. *Journal of Wood Science* 44, 47–55.
- Kawamura, F., Ohashi, H., Kawai, S., Teratani, F., Kai, Y., 1996a. Photodiscoloration of western hemlock (*Tsuga heterophylla*) sapwood I: actual conditions upon photodiscoloration of woody parts. *Mokusai Gakkaishi* 42, 293–300.
- Kawamura, F., Ohashi, H., Kawai, S., Teratani, F., Kai, Y., 1996b. Photodiscoloration of western hemlock (*Tsuga heterophylla*) sapwood II: structures of constituents causing photodiscoloration. *Mokusai Gakkaishi* 42, 301–307.
- Kringstad, K., Lin, S.Y., 1970. Mechanism in the yellowing of high-yield pulps by light: structure and reactivity of free radical intermediates in the photodegradation of lignin. *Tappi* 53, 2296–2301.
- Lee, D.-Y., Matsuoka, M., Sumimoto, M., 1990. Mechanochemistry of lignin IV: mechanochemical reactions of phenylcoumaran models. *Holzforschung* 44, 415–418.
- Morgan, J.W.W., Orsler, R.J., 1968. The chemistry of colour changes in wood I: the significance of stilbenes. *Holzforschung* 22, 11–16.
- Umezawa, T., Davin, L.B., Lewis, N.G., 1991. Formation of lignans (–)-secoisolariciresinol and (–)-matairesinol with *Forsythia intermedia* cell-free extracts. *Journal of Biological Chemistry* 266, 10210–10217.
- Umezawa, T., Kuroda, H., Isohata, T., Higuchi, T., Shimada, M., 1994. Enantioselective lignan synthesis by cell-free extracts of *Forsythia koreana*. *Bioscience, Biotechnology, and Biochemistry* 58, 230–234.
- Umezawa, T., Shimada, M., 1996. Enantiomeric composition of (–)-pinoresinol, (+)-matairesinol and (+)-wikstromol isolated from *Wikstroemia sikokiana*. *Mokusai Gakkaishi* 42, 180–185.
- Umezawa, T., Okunishi, T., Shimada, M., 1997. Stereochemical diversity in lignan biosynthesis. *Wood Research* 84, 62–75.